(5)

٣٠ ايار سنة ١٩٦٣ م. العدد ٨٨٢١

عمان : الخميس ٧ محرم سنة ١٣٨٣ ه .

الفهرس

الموافق

صفحة		
717	قانون مؤقت ملحق بقانون الميزانية العامة ٦٣/٦٢	قسانون رقم (۱۷) لسنة ۱۹٦۳
711	قانون ضريبة المواشي المؤقت	قـــانون رقمٰ (۱۸) لسنة ۱۹۲۳
318	قانون المناهج والكتب المدرسية المؤقت	قـــانون رقمٰ (١٩) لسنة ١٩٦٣
719	قانون بنك آلانشاء الاردني المحدود الضمان	قانونمؤقت رقيم(٢٠) لسنة١٩٦٣
771	قانون قناة الغور الشرقية المؤقت المعدل	قــــانون رقم (^{۲۱۱}) لسنة ۱۹۶۳
777	قانون الشركات المؤقت المعدل	قـــانون رقمٰ (۲۲) لسنة ۱۹۳۳
٦٢٣	نظام سوق بلديه المفرق المعدل	نظسنام رقم (٥٥) لسنة ١٩٦٣
375	نظام معدل لنظام مشروع الكهرباء لبلدية قلقيلية	نظـــام رقمٰ (٤٦) لسنة ١٩٦٣
740	نظام المعهد التعاوني	نظـــامُ رقمُ (٤٧) لسنة ١٩٦٣
AYF	نظام معدل لنظام البسة موظفي الحكومة	نظـــامُ رقمُ (٤٨) لسنة ١٩٦٣
779	نظام معدل لنظام الغرف التجارية	نطـــام رقم (٤٩) لسنة ١٩٦٣
741	نظام العلاوات القضائية للقضاة النظاميين والشرعيين	نظـــام رقم (٥٠) لسنة ١٩٦٣
744	نظام التبـــغ	نظــام رقم (٥١) لسنة ١٩٦٣
ጓ የ ሦ		الاتفاقية رقم (١١١) المتعلقة بالتمييز
747	•	تصحيح خطأ مطبعي

مطبعة القوات المسلحة الاردنية

صدرت الارادة الملكية السامية بقبول استقالات كل من اصحاب المعالي الوزراء التالية اسماؤهم لعزمهم على ترشيح انفسهم للانتخابات النيابية المقبلة اعتباراً من غاية يوم ٢٦/٥/٢٩ .

وزير الداخلية والزراعة .

معالي السيد صالح المجالي

وزير الاشغال العامة والمواصلات .

معالي السيد عاكف الفايز

وزير الخارجيسة والشؤون الاجتماعية

معالي السيد امين يونس الحسيني

خورالمسيت للفك منكر الملكة للفدونية المحاتمية

بعد الاطلاع على المادة (٣٥) من الدستور

نأمر بما يلي :_

وزيرا للخارجية والداخلية

يعين سيادة الشريف حسين بن ناصر رئيس الوزراء ووزير الدفاع

وزيرا للمواصلات

يعين معالي السيد حسن الكايد وزير التربية والتعليم والعدلية

يعين معالي السيد رشاد الخطيب وزير الاقتصاد الوطنى والقائم باعمال قاضي القضاة 👚 وزيرا للزراعة

وزيرا للاشغال العامة

يعين معالي السيد عبد اللطيف العنبتاوي وزير المالية والانشاء والتعمير

وزيرا للشؤون الاجتماعية والعمل

يعين معالي الدكتور صالح برقان وزير الصحة

الحنين بطسلال

صدر عن قصرنا بسيان الزاهر

ني (٣) محرم سنة ١٣٨٣ هنجرية

الموافق (٢٦) ايار سنة ١٩٦٣ ميلادية

حسین بن ناصر

خود المسيد اللفك ملكمت الملكة الكفاده نبدا ولماتمية

بمقتضى الفقرة (١) للمادة (٩٤) من الدستور .

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٤/٢٧ .

نصادق ــ بمقتضى المادة ٣١ من الدستور ــ على القانون الموقت الآتي .

ونأمر باصداره ووضعه موضع التنفيذ الموقت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضـــه على مجلس الامة في اول اجتماع يعقده .

قانون رقم (۱۷) لسنه ۱۹۶۳

قانون مؤقت ملحق بقانون الميزانية العامة

للسنة الماليه ١٩٦٢ / ١٩٦٣ رقم « ٢٠ » لسنه ١٩٦٢

١ — يسمى هذا القانون الموقت (القانون الملحق بقانون الميزانية العامة للسنة المالية ١٩٦٣/١٩٦٢) ويقرأ مع قانون الميزانية العامة رقم (٢٠) لسنة ١٩٦٢ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصلي كقانون واحــــد ويعمل به من تاريخ

٢ — تضاف النفقات التالية الى الجدول رقم (١) الملحق بالقانون الاصلي : ـــ

الاجهال	المبلغ المخصص	عنوان الفصل	رقم الفصل
	70	النفقات العامة	1/12
£ 4 %•••	٤١٣٠٠٠	وزارة المالية / فوق العادة	40

٣ — تؤمن النفقات المضافة بموجب المادة الثانية من هذا القانون من الاحتياطي العام .

٤ – رئيس الوزراء ووزير المالية مكلفان بتنفيذ احكام هذا القانون .

1474/8/47

ہحتین جلنسالال

رثيس الوزراء حسین بن فاصر عبد اللطيف العنبداوي

نور ولمسير للفعل منكر الملكة للفارونية والمائمية

بمقتضى الفقرة (١) •ن المـــادة ٩٤ من الدستور وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ٨/٥/١٩٦٣

نســـادق _ بمقتضى المادة ٣١من الدستور ــ على القانون الموقت الآتي ونأمر باصداره ووضعه موضع التنفيذالموقت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضه على مجلس الامة في اول اجماع يعقده

قانون رقم (۱۸) لسنة ۱۹۲۳

قانون ضريبة المواشى الموقت

الجريدة الرسمية .

المادة ٢ ــ تفرض ضريبة على المواشي المستوردة من خارج المملكة الاردنية الهاشمية بالمعدل المبين ازاء كل منها دون تمييز بين الصغير والكبير منها ودون اجحاف باي اتفاق ابرم او سيبرم بين الحكـــومة الاردنية وحكومة البلاد المستوردة منها تلك المواشي .

عن كل رأس من الابل

ءن كل رأس من الجاموس

عن كل رأس من البقر

عن كل رأس من الخنازير

عن كل رأس من الضأن عن كل رأس من الماعز

المادة ٣ _ تستوفى الضريبة المذكورة في المادة السابقة من قبل موظفي الجمارك في المراكز الجمركية على الحدودوتعتبر المواشي التي تدخل البلاد عن غير تلك المراكز مهربة وتطبق عليها الاحكـــام الواردة في قانون الجمارك والمكوس المتعلقة بالتهريب .

المادة ٤ ــ تعفى من الضريبة المواشي التي تستوردها الحكومة او اية دائرة من دوائرها .

المادة ٥ ــ يلغى قانون ضريبة المواشي رقم (٥) لسنة ١٩٥٧ و كــل تشريع اردني او فلسطيني سابق تتعـــارض احكامه مع هذا القانون .

المادة ٦ ـــ رئيس الوزراء ووزير المالية مكلفان بتنفيذ احكام هذا القانون .

كخيريط لمال

1974/0/X

رثيس الوزراء

وزير الماليـــة عبد اللطيف العنبتاوي

خود الحسيد للفعل منكر الملكة اللفادونية المحائمية

بمقتضى الفقرة (١) للماده (٩٤) من الدستور .

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٥/٥/١٩٦٣ .

نصادق ــ بمقتضى الماده ٣١ من الدستور ــ على القانون المؤقت الاتي ونأمر باصداره ووضعه موضع التنفيذ المؤقت واضافته الى قوانين الدوله على اساس عرضه على مجلس الامة في اول اجتماع يعقده . _

قانون مؤقت رقم (۱۹) لسنه ۱۹۲۳

قانون المناهج والكتب المدرسية

- الماده ١ يسمى هذا القانون المؤقت (قانون المناهج والكتب المدرسية لسنة ١٩٦٣) ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .
- الماده ٢ ــ يكون للكلمات والعبارات الواردة في هذا القانون المعاني المخصصة لها ادناه الا اذا دلت القرينة على
 - أ تعنى كلمة (المملكة) المملكة الاردنية الهاشمية .
- ب تعني كلمة (المناهج) المناهج المقررة في مدارس ومعاهد المملكة الاردنية الهاشمية باستثناء الجامع
- ج تعني عبارة (الكتب المدرسية المقررة) كلكتاب يقرر استعاله للتدريس في مدارس المملكة ومعاهدها باستثناء الجامعة الاردنية ويشمل ايضاً اصول الكتاب وتجارب طبعه .
- د ــ تعني كلمة (الوزارة) وزارة التربية والتعليم ، وتعني كلمة (الوزير) وزير التربية والتعليم .
- ه ــ تعني كلمة (المؤلف) الشخص الذي وضع الكتاب المدرسي المقرر عن طريق التأليف او الجمع
- و 🗕 تعني كلمة (المكافأة) المبلغ الذي يدفع للمؤلف بدل حق التأليف او أية حقوق اخرى في الكتاب

وتشمل لفظة المذكر والمؤنث ايضاً كما يطلق المفردعلي المثنى والجمع والعكس بالعكس .

الماده ٣ ــ تؤلف لجنة عليا تختص برسم السياسة الواجب اتباعها في وضع المناهج وتأليف الكتب المدرسية ولا يجوز تغيير المناهج او تعديلها الا بعد موافقة اللجنة العليا .

الماده ٤ _ تتكون اللجنة العليا من : _

- أ _ ثمثل عن الجامعة الاردنية ينسبه مجلس الجامعة .
- ب ــ ممثل عن وزارة التربيه والتعليم ينسبه الوزير .
- ج ــ ممثل عن مؤسسات التعليم العاليينسبة الوزير ويؤخذ دورياً منها بحسب قدم تأسيسها.
 - د ــ ممثل عن المدارس الاهلية الحاصة ينسبه الوزير .
- ه رئيس قسم المناهج والكتب المدرسية (بحكم وظيفته كما يأتي فيما بعد) ويكون اميناً لسر اللجنة ، ولا يجوز ان ينتخب رئيساً او نائباً لرئيس اللجنة .
- و _ تمثل عن نقابات المهن العليا (الطب ، الصيدله ، المحاماه ، الهندسة) تنسبه مجالس هذه النقابات
 - ز ــ ممثل عن الغرف الصناعية والتجارية تنسبه دورياً مجالس هذه الغرف .
- ح _ عضوين من ذوي الحبرة والرأي المهتمين بأمور التربية والتعليم ينسبهها الوزير بصفتهما الشخصية من خارج الوزارة .
- الماده ٥ _ يعين عضو اللجنة العليا بتنسيب من الجهة المختصة وبقرار مــن مجلس الوزراء ولا يعزل الا بقرار من مجلس الوزراء .
- لماده ٦ ــ تكون مدة العضوية في اللجنة سنتين ، تسقط بعدها عن واحد من الاعضاء بالة ، : ويمكن اعادةانتخابه بعد تنسيبه من الجهة المحتصة .
 - الماده ٧ ـــ تنتخب اللجنة رئيساً ونائباً للرئيس بالاقتراع السري لمدة عامين .
 - الماده ٨ ـــ يشترط في عضو هذه اللجنة ان يكون جامعياً .
- الماده ٩ ــ تصدر اللجنة العليا قراراتها بأكثرية مجموع اعضائها وترفعها للوزير الذي عليه ان يقدمها الى مجلس الوزراء لاقرارها .
- الماده ١٠ ــ ينشأ في الوزارة قسم خاص يسمى (قسم المناهج والكتب المدرسية) تكون مهمته فنية وتنفيلية على
- أ _ يهيى، الدراسات الفنية ، ويتولى البحوث العلمية ويجري التجارب التربوية ويقترح التشريعات اللازمة ، وغيرها من الاعمال الفنية التي تكلفه بها اللجنة العليا والوزارة مستعيناً بمن شاء من اعضاء الهيئات التدريسية وموظفي الوزارة وآلمفتشين ويمكن ان يستعين بأساتذة كليات الجامعة وبمن شاء من الخبر اء والمختصين .
- ب ــ يقوم القسم بوضع المناهج وتعديلها والاشراف على تأليف الكتب المدرسيةوفق السياسةالتي رسمتها اللحنةالعليا ووافق عليهامجلس الوزراء
 - ج ــ يتألف هذا القسم •ن :
- أ _ رئيس وخمسة اعضاء متخصصين في مباحث الآداب والعلوم والصناعة والزراعة والتجارة



المدرسية كما هو منصوص عليه فيما بعد،ويجب ان يكون من حملة الشهادات الجامعية مــع خبرة في التدريس لا تقل عن خمس سنوات .

ب ــ ديوان له رئيس يتولى تصريف المكاتبات وتنظيمها ويرتبط برئيس القسم مباشرة.

- مكتب للكتب المدرسية يرأسه العضو السادس، ويتكون من الحسدد اللازم من الموظفــين
 والمستخدمين ويختص بالتنفيذ والاجراءات العلمية التي تتعلق بوضع الكتب المدرسية وتأليفها
 وطبعها، وهو صلة الوصل بين القسم والمؤلفين والطابعين والناشرين.

المادة ١١ — يكون رئيس قسم المناهج والكتب المدرسية واعضاؤه وجميع موظفيه متفرغين لهذا العمل ويكونرئيسه مرتبطاً بالوزير مباشرة.

المادة ١٢ – يقرر وزير التربية والتعليم المناهج الموضوعة من قبل القسم بعد موافقة اللجنة العليا . واذا لم يقرها الوزير يرفع الامر الى مجلس الوزراء.

المادة ١٣ – لا يجوز تغيير المناهج الا بعد مضي مرحلة دراسية كاملة على بدء تنفيذها ويتم هذا التغيير على اساس من البحوث والدراسات والتجارب التي اجراها القسم بموافقة اللجنة العليا ومشاركة الهيثات التعليمية والفنية المختصة في الوزارة وخارجها .

المادة ١٤ – لا يَجوز لاعضاء اللجنة العليا ولا لرئيس واعضاء قسم المناهج والكتب المدرسية القيام باعداد وتأليــف الكتب المدرسية.سواء اكان ذلك بشكل مباشر او غير مباشر.

المادة ١٥ -- يتبع في اقرار الكتب المدرسية طريقة المسابقة الحرة، وفي الحالات الخاصة يلجأ الى طريقة التكليف.

المادة ١٦ – أ – اذا تقرر تأليف كتاب وفق طريقة المسابقــة الحرة، يعلن قسم المناهج والكتب المدرسية مرتــين على الاقل في صحيفتين يوميتين محليتـين عن حـــاجة الوزارة الى تأليف ذلك الكتاب وفق الشروط التي يعينها.

ب – تقدّم مشروعـات الكتب الى المكتب الخاص بالكتب المدرسية ، ويقدمها بدوره الى قسم المنـــاهج والكتب المدرسية.

ج - بقوم القسم بــــدراسة مشروعات الكتب مستعيناً في دراستها بمن يرى من الخبراء المختصين بعـــد
 موافقة اللجنة العليا عليهم .

المادة ١٧ – اذا تقرر اتباع طريقة التكليف،يطلب قسم المناهج والكتب المـدرسية بموافقة اللجنة العليا الى شخص او اكثر من المحتصين وذوي الخـبرة باعـــداد مشروع الكتاب المطلوب وفق المنهاج المقرر والشروط التي تعين لهذه الغايـــة .

المادة ١٨ – يقـدم قسم المناهج والكتب المدرسية توصياته بشأن مشروعات الكتب الى الوزير لاقر ارها او تحويلها الى اللجنة العليا التي يكون قرارها نهائياً .

المادة ١٩ ـــ يحق لقسم المناهج والكتب المدرسية ادخال اي تعديل او تنقيح يراه مناسباً على كل كتاب مدرسي مقرر ويكون ذلك اما بتكليف المؤلف نفسه او غيره من المختصين.

المادة ٢٠ – لا يسمح بتدريس ايكتاب في المملكة الا اذا اقره قسم المناهج والكتب المدرسية وفق احكام هذا القانون. المادة ٢١ – في حالة اقرار كتاب مدرسي يصبح هذا الكتاب حقاً من حقوق وزارة الستربية والتعليم ويصرف لمؤلفه علم النحم التالي:

أ _ (٤٠٠) دينار عن كل كتاب يقرر للمرحلة الابتدائية كحد اعلى.

ب _ (٥٥٠) دينار عن كل كتاب يقرر للمرحلة الاعدادية كحد اعلى .

ج _ (٥٠٠) دينار عن كل كتاب يقرر للمرحلة الثانويـــة كمحد اعلى.

المادة ٢٢ ــ أ ــ يجب على مؤلف الكناب ان يشرف على طباعته وتدقيق ملازمه في الطبعة الاولى دون استحقاق المادة ٢٢ ــ أ ــ يجب على مؤلف الكناب ان يشرف على طباعته وتدقيق

. ي أُجَرِ مُسَائِلُ عَلَى . ب ــ أما في الطبعات التالية فتدفع مكافأة لمؤلف الكتاب او غيره ممن يقوم بالاشراف على طباعتة وتدقيقه بمعدل دينارين عن كل ملزمة من ملازمه على ان يعطى حتى الاولوية للمؤلف .

المادة ٢٣ ــ اذا قررت الوزارة ترجمة كتاب لاقراره، فانها تدفع لمترجمه نصف المكافأة المخصصة في الاصل لمؤلف مثل هذا الكتاب بموحب احكام المادة (٢١)من هذا القانون.

المادة ٢٤ – أ ـ تدفع الوزارة لاي شخص تكلفه بتعديل او تنقيح كتاب مدرسي مقرر مكافأة تتناسب مع مــــا يبذله من جهد في هذا السبيل يقدرها الوزير على ان لا تتجاوز خمس المكافأة الاصلية المعطـــاه لمؤلف الكتاب .

ــوــــــ ..ــــــــ . ب ـــ تدفع الوزارة لاي شخص تكلفه بالنظر في صلاحية مشروع كتابمدرسي اجورآيقدرها الوزير .

المادة ٢٥ ـــ يدفع لكل عضو من اعضاء اللجنة العليا المنصوص عليها في المادنين ٤ و ٥ المكافاة التي يقررهـــا مجلس الوزراء .

_ طباعة الكتب المدرسية _

المادة ٢٦ ــ عند البدء بتنفيذ هذا القانون توضع تحت تصرف الوزارة سلفة مـــالية كافية لحســـاب الكتب المدرسية المقررة وتنظم حسابات هذه السلفة بالتعاون مع الجهات الحكومية المعنية .

المادة ٢٧ ــ تطبع الكتب المدرسية المقررة في المطابع المحلية بموجب عطاءات تطرحها الوزارة بالاتفاق مع الجهـــات الحكومية ذات الاختصاص ويعلن عنها في الصحف المحلية ، ولا بصـــار للطبع خارج المملكة الا عند الضرورة القصوى .

_ توزيع الكتب المدرسيه وبيعها _

المادة ــ ٢٨ يؤلف القسم لجنة من ذوي الخبرة لتقوم بالاشتراك مع الجهات الحكومية المختصة بتحديا. اسعار الكتب المدرسية المقررة وفق اسس عادلة تتفق ومقتضيات المصلحة العامة .

المادة ــ ٢٩ يعمم القسم قائمة باسعار الكتب المدرسية المقررة على جميع المدارس والمكتبات والجهات المعنية .

Spin co side

نحد المسيد للفعل ملك الملكة للفرونية المحاتمية

بمقتضى الغقرة (١) للمادة (٩٤) من الدستور

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٥/١٥

يصادق ــ بمقتضى المادة ٣١ من الدستور ــ على القانون الموقت الآتي ونأمر باصداره ووضعه موضع التنفيذ الموقت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضه على مجاسالامة في اول اجتماع يعقده : ـــ

قانون مؤقت رقم (۲۰) لسنة ۱۹۲۳

قانون بنك الانشاء الاردنى المحدود الضمان

المادة ١ ــ يسمى هذا القانون المؤقت (قانون بنك الانشــاء الاردني المحدود الضمان لسنة ١٩٦٣) ويعمل به من تاریخ ۳۰/۵/۳۰ .

المادة ٢ ــ يعتبر هذا القانون قانونا خاصا ويرجع اليـــه ، دون غيره بالنسبة لجميع الامور والمعاملات المتعلقـــة ببنك الانشاء الاردني المحدود الضمان أو الناشئة من ذلك .

الماده ٣ _ يستثنى بنك الانشاء الاردني المحدود الضمان ، المسجل لدى وزارة العدلية كشركة بتاريخ ٢٩/ تمـــوز سنة ١٩٥١ تَحت رقم (١١٣٧) من احكام قانون الشركات (القانون المؤقت رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٢) واحكام القانون رقم (١٠) لسنة ١٩٦٣ (قانون معدل لقانون الشركات) او اي تعديـل او تبديل لهما او اي قانون او تشريع او نظام آخر يحل محلها .

المادة ٤ ــ يبقى بنك الانشاء المشار اليه ويعتبر قائمًا وموجودا فعلا وقانونا ومتمتعا بجميع الحقوق والصلاحيات التي كان يتمتع بها قبل نفاذ القانون المؤقت رقم (٣٣) لسنة ١٩٦٢ والقانون رقم (١٠) لسنـــة ١٩٦٣ ، ويعتبر ذآ شخصية قانونيةواهلية قانونية كأملة ويحقله ممارسة والقيام بسائرالاعمال والصلاحيات والامور وفق عقده التأسيسي ونظامه الداخلي ، الحاليين او المعدلين كما ويحقُّ له ان يتقاضى ويقاضي وان يمارس وان يستمر في ممارسة كافة الصلاحيات والحقوق التي يخولها اياه قانون وضع الاموال غبر المنقولة تأمينا للدين ـــ القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٥٣ او اي نظام او تعليمات صدرت تنفيذاً للامور المنصوص عنهـــا فيه صونا لحقوق الدائنين لاحدا منها او تأخير الها _ او اي قانون او تشريع آخر قـــد يحل محله في المستقبل وذلك كله بالرغم من نصوص واحكام اية قوانين او انظمة او تعليمات او تشاريع او اوامر اخرى قــــد

تمنح هذه الكتب بالمجـــان بنسبة مثوية لا تقل عن ٢٥٪ من مجموع عدد الطلاب ، وذلك لغير القادرين على شرائها من طلاب المرحلتين الاعدادية والثانوية في المدارس الحكومية .

ب – لا تسترد الوزارة في نهاية السنة الدراسية الكتب التي منحت مجاذا للطلاب حسيا جـــاء في الفقرة

المادة ٣١ – تباع الكتب المدرسية المقررة لطلاب المرحلتين الاعدادية والثانوية في المدارس الحكومية ولجميع طلاب المدارس الاخرى في المملكة وفق التعليمات التي يضعهـــا القسم لهذه الغـاية ، كما تبـــاع كتب المرحلة الابتدائية لطلاب المدارس غير الحكومية وفق التعلمات ذاتها .

المادة ٣٢ – يكون لقسم المناهج والكتب المدرسية ميزانية خاصة ومحاسب ينفذها ويشرف على تطبيقها وفق الاصول المالية المرعية ، وصندوق خاص للكتب المدرسبة وتخضع حسابــات القسم والصندوق لاشراف وتدقيق

_ احكام عامة _

المادة ٣٣ – للوزير ان يضع بالاستناد الى هذا القانون التعليمات التي يراها ضرورية لتنفيذ غاياته .

المادة ٣٤ – يلغي هذا القانون كافة القوانين والاحكام السابقة التي تتعارض معه .

المادة ٣٥ ــ رئيس الوزراء ووزير التربية والتعليم والمالية مكلفون كل بحكم اختصاصه بتنفيذ احكام هذا القانون .

1977/0/17

كمحتين بطسيلال

رئيس الوزراء

حسين بن لاصر

وزير التربية والتعليم جسن الكايد

وزير المالية عبد اللطيف عنبتـــاوي

المادة ٥ – (١) ان العقد التأسيسي والنظام الداخلي المشار اليهما في هذا القانون هما الموقعان من رئيس مجلس الادارة والمودع نسخة موقعة عن كل منهما لدى وزارة الانشاء والتعمير والمحفوظ نسخة موقعة عن كـــل منها لدى مركز البنك المذكور في عمان .

(۲) يجوز تعديل العقد التأسيسي والنظام الداخلي المشار اليهما من وقت لآخر حسباً هو منصوص فيهما على ان ترسل نسخة موقعة (ويوقع عليها رئيس مجلس ادارة البنك) الى وزارة الانشاء والتعمير وتحفظ لديها ، وتحفظ نسخة موقعة عنها بذات الشكل لدى مركز البنك المذكور في عمان .

المادة ٦ – بالرغم من نصوص واحكام اية قوانين او انظمة او تعليمات او تشاريع او اوامر اخرى يحسق لوكالة اغاثة وتشغيل اللاجئين ان تضمن للمساهمين الآخرين في البنك اية خسارة يمكن ان تنشأ لهم بالنسبة لاية قروض او فئة قروض المعطاة او التي ستعطى من قبل البنك للاجئين افرادا او جماعات او بصفة جمعيات تعاونية او خلاف ذلك .

المادة ۷ – یکون البنك معنی من جمیع انواع الضرائب والرسوم علی اختلاف انواعها اعتبارا من یوم تأسیسهویخق نجلس الوزراء وضع او اعطاء ایة اعفاءات او تسهیلات او استثناءات او اعتبارات اخری ، مها کان نوعها ، للبنك المذكور او اي من موظفیه او مدیریه او مستشاریه .

المادة ٨ – رئيس الوزراء والوزراء كل بحكم اختصاصه مسؤولون عن تنفيذ احكام هذا القانون .

1977/0/10

الحثين بطسلال

رئيس الوزراء	وزير	وزير الاشغال	وزير
ووزير الدفاع	الداخلية والزراعـه	العامـه والمواصلات	التربية والتعليم والعدلية
حسي <i>ڻ</i> بڻ نا صر	صالح انجالي	عاكف الفايز	حسن الكايد
وزير الاقتصاد الوطني	وزير الحارجية والشؤون	وزير المـــالية	وزير
وقائم باعمال قاضي القضاة	الاجتاعية والعمل	والانشـاء والتعمـير	الصحه
رشاد الخطيب	امين الحسيني	عبد اللطيف العنبتاوي	صالح برقان

ن والمديد للعلك منك الملكة للعارونية المعاتمية

بمقتضى الفقرة (١) للمادة (٩٤) من الدستور

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٥/١٥

نصادق ــ بمقتضى المادة ٣١ من اللستور ــ على القانون المؤقت الآتي ونأمر باصداره ووضعه موضع التنفيذ المؤنت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضه على مجلس الامة في اول اجتماع يعقده :--

قانون رقم « ۲۱ » لسنة ۱۹۲۳

قانون قناة الغور الشرقية المؤقت المعدل

المادة ١ – يطلق على هذا القانون المؤقت اسم (قانون قناة الغور الشرقية المعدل لسنة ١٩٦٣) ويقرأ مع القانون رقم (٣١) لسنة ١٩٦٢ المشار اليه فـــيا يلي بالقانون الاصلي كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢ ــ تعدل المادة (٩) من القانون الاصلي باضافة العبارة التالية الى آخر الفقرة (ح) منها كجملة جديدة : ــ

« تؤجل كافة الرسوم والطوابع المترتبة على ايــه معاملة تسجيل لغير اصحاب الاراضي السابقين ، وتعتبر دينا عليهم نحصله السلطة لمصلحــة دائرة الاراضي بالطريقة المنصوص عليها في الفقرة (د) من المادة (١٠) من هذا القانون .

استيطال

1974/0/17

رئيس الوزراء وزير الداخلية وزير التربية والتعليم وزير ووزير الدفاع والعسدلية حسین بن ناصر صالح المجساني عاكف الفايز حسن الكايد وزير الاقتصاد الوطني وزير الخارجية وزير المالية وزير وقائم باعمال قاضي القضّاة والشؤون الاجتماعيةوالعمل والانشاء والتعمير امين الحسيني عبد اللطيف العنبتاوي صالح برقان

Spinion: 6

خورالمديز للفك منكر الملكة للفرونية المحائمية

بمقتضى الفقرة (١) للمادة (٩٤) من الدستور

وبناء على ما قررة مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٥/١٨

نصادق . بمقتضى المادة (٣١) من الدستور – عـــلى القانون المؤقت الآتي ونأمر باصداره ووضعه موضع التنفيذ المؤقت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضه على مجلس الامة في اول اجتماع يعقده .

قانون رقم « ۲۲ » لسنه ۱۹۲۳

قانون الشركات المؤقت المعدل

المادة ١ – يسمى هذا القانون (قانون الشركات المؤقت المعدل لسنة ١٩٦٣) ويقرأ مع القانون المؤقت رقم (٣٣) لسنة ١٩٦٢ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصلي وتعديله بالقانون رقم (١٠) لسنة ١٩٦٣ كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢ ــ يعدل القانون رقم (١٠) لسنة ١٩٦٣ باضافة المادة التالية اليه بعد المادة (٣) منه مباشرة : ــ المادة ٤ ــ للوزير الحق بتمديد المدة المذكورة في الفقرة (١) من المادة (٢) وفي المادة (٣) من هذا القانون اذا استدعت المصلحة ذلك .

المادة ٣ — يعاد ترقيم المادة (٤) من القانون رقم (١٠) لسنة ١٩٦٣ بحيث تعطى رقم (٥) .

1977/0/18

احتين بطسلال

	رئيس الوزراء	وزير	وزير	ير التربية والتعليم
	ووزير الدفاع	الداخلية والزراعة	الاشغال العامةو المواصلات	والعـــدلية
	حسين بن ناصر	صالح المجالي	عاكف الفايز	حسن الكايد
}	وزير الاقتصاد الوطني	وزير الخارجية	وزير	وزير
	وقائم باعمال قاضي القضاة	والشؤون الاجتماعيةوالعمل	المالية والانشاء والتعمير	الصحة
	رشاد الخطيب	امين الحسيني	عبد اللطيف العنبتاوي	صالح برقان

خداله يركفعك مشر المنكة للفرونية الماثمية

بمقتضى المادة ٤١ من قانون البلديات رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٥ وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريح ١٩٦٣/٥/٨ نأمر بوضع النظام الاتي :—

نظام رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٣

نظام سوق بلدية المفرق المعدل

ا صادر بمقتضى المادة ٤١ من قانون البلديات رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٥

المادة ١ – يسمى هذا النظام (نظام سوق بلدية المفرق المعدل لسنة ١٩٦٣) ويقرأ مع النظام رقم (٤٩) لسنة ١٩٦٢ المشار اليه فيما يلي بالنظام الاصلي كنظام واحد ويعمل به من تاريخ ١ نيسان سنة ١٩٦٣ .

المادة ٢ ــ يلغى ما جاء في المادة (٤) من النظام الاصلي ويستعاض عنه بما يلي : ٤ ــ لا يجوز لاي شخص ان يعرض للبيع او يبيع اي نوع من الخضار ضمن المنطقة البلدية الا ضمن السوق العام المخصص لهذه الغاية من قبل المجلس البلدي .

المادة ٣ ــ تلغى المادة (٥) من النظام الاصلي .

المادة ٤ – تعدل المادة (٦) من النظام الاصلي بشطب عبارة (ضمن السوق العام او اي حانوت مرخص او اي مكان آخر ضمن المنطقة البلدية) التي وردت فيها .

المادة ٥ ـــ ترقم المادة (٦) من النظام الاصلي برقم (٥) ويعاد ترقيم المواد اللاحقة على هذا الاساس .

المنين المال المنين المال المنين المال الم

رئيس الوزراء	وزير الداخلية	وزير	وزير التربية والتعليم
ووزير الدفاع	والزراعة	الاشغالالعامةو المواصلات	والعدليـــة
حسين بن فاصر	صالح انجالي	عاكف الفايز	حسن الكايد
وزير الاقتصاد الوطني	وزير الخارجية	وزير	وزير
وقائم باعمال قاضي القضاة	والشؤون الاجتهاعيةوالعمل	المالية والانشاء والتعمير	الصحة
وشاد الخطيب	أمين الحسيني	عبد اللطيف العنبتاوي	صالح برقان

Spill colida

خودالمسيد للفلك منكر الملكة للفادونية المحائمية

بمقتضى المادة (٤١) من قانون البلديات رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٥ وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ٨/٥/٣٩٣ نأمر بوضع النظام الآتي : ـــ

نظام رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٣

نظام معدل لنظام مشروع الكهرباء لبلدية قلقيلية

صادر بمقتضى المادة (٤١) من قانون البلديات اسنة ١٩٥٥

00-**144**-04

المادة ٢ – تعدل المادة (١٣) من النظام الاصلي باعتبار ما جاء فيها فقرة (أ) واضافة الفقرة (ب)التالية اليها :-

ب- كل من اتلف او تسبب في اتلاف اية مادة من موادهذا المشروع او تسبب في قطع التيار الكهربائي
 سواء كان عن قصد او عن اهمال يعتبر انه ارتكب مخالفة لهذا النظام وللمجلس بعد ادانته ان
 يستوفي منه تعويضاً عن اية خسارة تكبدها نتيجة لذلك الاتلاف .

كحنين طسيلال

رئيس الوزراء_. ووزير الدفاع حبمي**ن بن ناص**ر

وزير الاقتصاد الوطني

وقائم باعمالقاضي القضاة

رشاد الخطيب

وزير الداخلية والزراعة صالح المحالم

وزير الخارجية

والشؤونالاجتماعية والعمل

أمين الحسيني

وزير الاشغالالعامة والمواصلات عاكف الفايز

وزير

المالية والانشاء والتعمير

عبد اللطيف العنبتاوي

1974/0/

وزير التربية والتعليم والعدليـــة حسن الكايد

وزير الصحة صالح برقان

غدالمسيز للعلك ملك الملكة للعارونية المحائمية

بمقتضى المادة (٤) من قانون وزارة الشؤون الاجتماعية رقم ١٤ لسنة ١٩٥٦ وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٥/٨ نامر بوضع النظــــام الآتي : ---

نظــام رقم (٤٧) لسنة ١٩٦٣

نظام المعهد التعاوني

صادر بمقتضى المادة (٤) من قانون وزارة الشؤون الاجتماعية لسنة ١٩٥٦

+0+00+0

المادة ١ ــ يسمى هذا النظام (نظام المعهد التعاوني لسنة ١٩٦٣) ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢ ــ يؤسس معهد للتدريب والبحث التعاوني يسمى المعهد التعاوني ويكون مركزه في مدينة عمان وتناط به ادارة برامج التدريب والابحاث التعاونية في كافة ارجاء البلاد .

المادة ٣ ـــ ان غايات المعهد التعاوني هي . --

أ __ انجاد جهاز من موظفي التعاون الاكفاء الذين يكرسون جهودهم لنشر الحركة التعاونية وخدمــــة
 الجمعيات التعاونية ومراقبة تقدمها .

ب ــ تدريب الاعضاء المنتخبين لادارة الجمعيات التعاونية ووضع برامج تعليمية لكافةاعضاءالجمعيات التعاونيةوانارةافكارهم لتنظيم استثمار مواردهم الادمية والانتاجية.

ج ــ اتاحة الفرصة الى المواطنين للانتساب الى المعهد .

د - اجراء الابحاث العلمية في حقل التعاون والمواضيع المتعلقةبه وتنسيقها ونشر إمحتوياتها كدراسة قضايا
 خاصة ومشاريع تجريبية وتقويم العوامل الانسانية وغير ذلك .

ه ــ تزويد العاملين فيالميدان التعاوني بالمواد والموارد التعليمية التعاونية .

المادة ٤ — يكون للمعهد التعاوني المؤسس بموجب هذا النظام صفة الهيئة المعنوية المستقلة ولسه ان يقاضي ويقاضى بهذه الصفة ويحق له ان يمتلك الاموال المنقولة وغير المنقولة وان يقبل التبرعات التي ترداليه بشرط ان لاتتعارض مع اغراضه الاصلية ويوافق عليها مجلس ادارة المعهد . Spill Colida

المادة ٥ – يتألف مجلس ادارة المعهد التعاولي من ستة اعضاء دائمين ، ومما لا يتجاوز خمسة اعضـــاء غير دائمين على الوجه التالي . ــ

أ ـــ الاعضاء الدائمون الرسميون . ـــ

١ – مـــدير دائرة الانشاء التعــــاوني رئيسا

٢ – ممثل عن وزارة التربية والتعليم عضوا

٣ – ممثل عن مجلس الاعمار الاردني

ويجرى تعيين الاعضاء الرسميين بقرار من الوزير المختص الذي يحق له ، في حالة غياب العضو المعين عن حضور جلسات مجلسات بجلس الادارة لاي سبب، انينتدب ممثلاً خرلينوب عن العضو المتغيب في حضور الجلسات.

ب ـــ الاعضاء الدائمون غــــير الرسميين . ــــ

ثلاثة ممثلين عن الاتحاد التعاوني المركزي الاردني وتعين لجنة ادارة الاتحـــاد التعاوني المركزي هؤلاء الاعضاء لمدة سنتين في كل مرة ، من بين اعضاء الجسميات التعاونية ، بعـــد تعميم شغور العضوية على الجمعيات التعاونية في البلاد ، ومراعاة النظر في التنسيبات التي ترد اليها بهذا الشأن .

ج – الاعضاء غـــير الدائمـــين . ــ

ا عين مجلس ادارة المعهد الاعضاء غير الدائمين الذين تنسبهم الهيئات العامة او الحاصــة الؤازرة للمعهد وفي حالة استقالة العضو المعين بهذه الصورة او تخلفه عن حضور ثلاث جلسات متوالية دون عذر مشروع ، يعين خلفا له بنفس الطريقة المذكورة آنفا .

٢ – مدة عضوية العضو المعين بمرجب الفقرة السابقة سنتان .

المادة ٧ ــ يناط بمجلس ادارة المعهد التعاوني المهام التالية : ــ

أ ــ انتخاب سكرتير وامين صندوق من بين الاعضاء .

بـــ استعراض التقدم الذي يحرزه المعهد ووضع خطط التدريب والابحاث للمستقبل .

ج – وضع شروط الالتحاق بالمعهد.

د ــ اتخاذَ التدابير للحصول على موارد تمويل المعهد واستقراره المالي .

هـ تعيين مدير للمعهد ، ومبلغ راتبه ويعمل المدير بصفة مستمرة حسب شروط عقد الاستخدام التي يقرها مجلس الادارة باتفاق الفريقين .

و — تحديد عدد وسلم درجات موظفي المعهـــد الدائمين وشروط توظيفهم ، واقرار سلم الاتعـــاب للمحاضرين الذين يخدمون المعهد بصفة مؤقتة .

ز – تعيين مدققحسابات مجاز لتدقيقالسجلات الحسابية ومستندات المعهد مرة واحدة في السنة علىالاقل

ح – اصدار الاوامر الادارية اللازمة لتنفيذ احكام هذا النظام .

ط اصدار تقرير سنوي مفصل عن اعمال المعهد والنظر في الحسابات الحتامية والميزانيةالعموميةالمدققة

ي ـــ انخاذ الترتيبات المصرفية التي تتطلبها سلامة اموال المعهد وتسهيل تنفيذ معاملاته المالبة

ك على الادارة كيفية استعال الحاتم الرسمي للمعهد .

المادة ٨ -- يضطلع السكر تير بالواجبات التي يعينها له مجلس ادارة المعهد .

المادة ٩ - يكون امين الصندوق مسؤولا عن حفظ جميع اموال المعهد في حرز امين ، وعن صرفها في الوجو هالتي يقرها مجلس الادارة ويكون احد المفوضين بالتوقيع على المستندات المالية بالاشتراك مع مدير المعهد .

المادة ١٠- أ ـ تفع دسؤ وليه ننفيذ سياسة المعهد وادارته اليومية عسلى مدير المعهد ويساعده في اداء واجباته عدد كاف من الموظفين ويعين هسؤلاء الموطفين لجنة مؤلفة من رئيس مجلس اداره المعهد وسكرتيره وممثل وزارة التربية والتعليم في المجلس ، بتنسيب من مدير المعهد وفقسا لسلم الرواتب وشروط الاستخدام التي يقرها مجلس الادارة.وتتحصر صلاحية الفصل عن العمل في مجلس الادارة بتنسيب من المدير في كل حال من الاحوال .

بــ يكون مدير المعهد مسؤولا عن تسجيل جميع المعاملات المالية ، وتتبع طريقة السلفة مع مدير المعهد
 بالنسبة لصرف النفقات النثرية النقدية على ان يحدد مجلس الادارة قيمة هذه السلفة .

المادة ١١ - يحق لمجلس ادارة المعهد ان يؤلف لجانا لتنفيذ غايات هذا النظام .

المادة ١٢ ــ تكون جميع الانظمة والاجراءات المتعلقة بسلوك المتدربين وانتظامهم من صلاحية مدير المعهد ، علىانه يجوز لهم رفع اعتراضاتهم الى مجلس الادارة الذي يكون قراره نهائيا .

1978/0/1

احتين بطسلال

رئيس الوزراء وزير الداخلية وزير الاشغال العامة وزير التربية والتعليم ووزير الدفاع والزراعة والمواصلات والعدلية حسین بن ناصر صالح انجالي عاكف الفايز حسن الكايد وزير الاقتصاد الوطنى وزير الخارجية والشؤون وزير المالية وزير وقاتم باعمال قاضي القضاه الاجتماعية والعمل والانشاء والتعمير الصحه رشاد الحطيب امين الحسيني هبداللطيف العنبتاوي صالح برقان

Spinion is to

خروالمسير للفعل منكر الملكة للفرونية المحائمية

بمقتضى المادة (٧) من قانون الغرف التجارية والصناعية رقم ٤١ لسنة ١٩٤٩

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٥/١٥

نأمر بوضع النظام الآتي .—

نظام رقم " ۶۹ " لسنة ۱۹۲۳

نظام معدل لنظام الغرف التجارية

رقم ۸۵ لسنه ۱۹۲۳

◇◇>

المادة ١ ــ يسمى هذا النظام (النظام المعدل لنظام الغرف التجارية لسنة ١٩٦٣) ويقرأ مع النظام رقم « ٥٨ » لسنة ١٩٦١ المشار اليه فيما يلي بالنظام الاصلي كنظام واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢ - تعدل المادة « ٨ » من النظام الاصلي كما يلي . -

أ _ بالغاء ما جاء في الفقرة (٣ » منها والاستعاضة عنه بما يلي . _

٣ ــ ان يكون قد مضى على انتسابه للغرفة مدة لا تقل عن سنتين قبل تاريخ ترشيحه ، وفي حالة الغرف المحدثة ان يكون قـــد مارس التجارة او اي عمل شملتة المادة الثالثة من النظام الاصلي مدة ثلاث سنوات متتالية .

ب ــ بالغاء ما جاء في الفقرة « ٤ » منها والاستعاضة عنه بما يلي .--

٤ ــ ان يكــون مسدداً جميــع ما عليه من رســوم الغرفة قبل ان يتقــدم بطلب الترشيح الى
 مكتب الغرفــة .

المادة ٣ – تعدل المادة « ١٧ » من النظام الاصلي بالغاء الفقرة التمهيدية منها والاستعاضة عنها بما يلي . –
يعين وزير الاقتصاد الوطني لجنة تدقيق من غير المرشحين، ولفة من رئيس وستة اعضاء من تجار الصنف
الممتاز والصنفين الاول والثاني في العاصمة ، اما في المقاطعات الادارية فيعين المتصرف او القائمقام لجنة
من غير المرشحين مؤلفة من رئيس واربعة اعضاء وذلك للقيام بما يلي . –

خودالحسيز للفلك منكرت الملكة للفارونية المعاتمية

بمقتضى المادة (١٢٠) من الدستور وبناء عن ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٦٣/٥/١٥ نأمر بوضع النظام الآتي : ــ

نظام رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٣

نظام معدل لنظام البسة موظفي الحكومة

رقم ۱۳ لسنه ۱۹۲۳

المادة ١ – يسمى هذا النظام (النظام المعدل لنظام السنة موظفي الحكومة لسنة ١٩٦٣) ويقرأ مع النظام رقم (١٦) لسنة ١٩٦٣ المشار اليه فيما يلي بالنظام الاصلي كنظام واحد ويعمل به من تاريخ العمل بالنظام الاصلي .

« موظفو الجارك على الحدود وفي مراكز التخليص والعاملون منهم بمراقبه زراعة التبغ » .

احتين بطلال

1974/0/17

رثيس الوزراء	وزير الداخلية	وزير	وزير التربية والتعليم
ووزير الدفاع	والزراعة	الاشغالالعامةوالمواصلات	والعدلية
حسين بن نا صر	صالح المجالي	عاكف الفايز	حسن الكايد
وزير الاقتصادالوطني	وزير الخارجية	وزير	وزير
وقائم باعمال قاضي القضاة	والشؤون الاجماعيةوالعمل	المالية والانشاء والتعمير	الصحــة
وشاد الخطيب	امين الحسيني	عبد اللطيف العنبتاوي	صالح برقان

Spinice Sile

خوالمسير للفعك مشر الملكة للغدونية المحاتمية

بمقتضى المادة (١٢٠) من الدستور .

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ٢٢/٥/٩٢٢ .

نامر بوضع النظام الآتي : –

نظام رقم (٥٠) لسنة ١٩٦٣

نظام العدوات القصائية للقضاة النظاميين والثرعيين

الصادر بموحب الماده ١٢٠ من الدستور

المادة ١ – يسمى هذا النظام رنظام العلاوات القضائية للقضاة النظاميين والشرعبيناسنة ١٩٦٣) ويعمل به من تاريخ ١٩٦٣/٦/١ .

المادة ٢ ــ يشمل هذا النظام القضاة النظاميين المعرفين في المادة الثانية من قانون استقلال القضاء رقم ١٩ لسنة ١٩٥٥ وما طرأ عليه من تعديلات والقضاة الشرعيين .

المادة ٣ ــ تعطى علاوة قضائية للقضاة بالمقادير التالية : ــ

أ _ ١٥ دينارا شهريا لكل من رئيس واعضاء محكمة التمييز ورئيس النيابة العامة .

ب_ عشرة دنانير شهريا لبقية القضاة من نظاميين وشرعيين .

1974/0/22

ہحتین بطسلال

رثيس الوزراء	وزير الداخلية	وزير	ير التربية والتعليم
ووزير الدفاع	والزراعة	الاشغالالعامةوالمواصلات	والعدليـــة
حسين بن ناصر	صالح المجالي	ع اكف الفاي ز	حسن الكايد
وزير الاقتصاد الوطني	وزير الخارجية	وزير	وزير
وقائم باعمال قاضي القضاة	والشؤونالاجتماعية والعمل	المالية والانشاء والتعمير	الصحة
وشا د الخطيب	أمين الحسيني	عبد اللطيف العنبتاوي	صالح برقان

المادة £ ـ تعدل المادة و ٥٠ » من النظام الاصلي بأضافــة الفقرة التاليـــة الى آخر الفقرة؛ ب « منها .

اما تصديق المعاملات الخاصة بالاقراض الزراعي ، فانه معفى من دفع هذه الرسوم .

المادة ٥ ــ تعدل الماد، « ٧٨ » من النظام الاصلي بأضافة الفقرة التالية اليها . . ويشترط في ذلك اشتراك جميع الغرف في عضوية الاتحاد ودفع نصيبها من موازنته وفقاً لنظامه .

1977/0/10

احتين طلل

رئيس الوزراء	وزير الداخلية	وذير	وزير التربيسة والتعليم
ووزير الدفاع	والزراعة	الاشغال العامةو المو اصلات	والعدليسمة
حسین بن ناصر	صالح المجالي	عاكف الفايز	حسن الكايد

وزير وزير الخارجية وزير الاقتصاد الوطني الصحة المالية والانشاء والتعمير والشؤونالاجتماعية والعمل وقائم باعمال قاضي القضاة صالح برقان عبد اللطيف العنبتاوي أمين الحسيني رشاد الخطيب

Spin co is to

صدرت الارادة الملكية السامية بالموافقة على قرار مجلس الوزراء رقم (١٦٦) تاريخ ١٩٦٣/٥/١٥ المتضمن الموافقة على انضمــــام الحكومة الى الاتفـــاقية رقم (١١١) اتفاقية التمييز بخصوص الاستخدام والمهن لسنة ١٩٥٨ التي تبناها المؤتمر العام لمنطقة العمل الدولية في دورته الثانية والاربعين بشكلها التالي : ــــ

الاتفاقية « ١١١ »

المتعلقه بالتمييز فيما يختص بالاستخدام والمهن

المؤتمر العام لمنظمة العمل الدولية المنعقد في جنيف في دورته الثانية والاربعين . بدعوة من مجلس ادارة مكتب العمل الدولي ، في اليوم الرابع من حزيران ١٩٥٨ .

بما انه قرر تبني مقتر حـــات معينة بخصوص التمييز في ميداني الاستخدام والمهن ، موضوع البند الرابع على جدول اعماله لحذه الدورة.

عاقدا العزم على ان تاخذ هذه المقترحات شكل اتفاقية دولية ،

آخذاً بعين الاعتبار ما اكده اعلان فيلادلفيـــا من حق جميع البشر ، بصرف النظر عن العنصر او الجنس او العقيدة . في نشدان رفاهيتهم المادية وتطورهم الروحي في جو من الحرية والكرامة والضمان الاقتصـــادي والفرص المتكافئة ، ومعتبرًا أن التمييز يشكل انتهاكا للحقوق التي تضمنها الاعلان العالمي لحقوق الانسان .

يتبنى في هذا اليوم الحامس والعشرين من حزيران ١٩٥٨ ، الاتفاقية التالي نصها والمساه (اتفاقية التمييز ، ۥ بخصوص الاستخدام والمهن , , لسنة ١٩٥٨) :

المادة« ١ »

١ - لاغراض هذه الاتفاقية ، تشمل كلمة « تمييز » مايلي : -

أ ــ اي تمييز أو استبعاد او تفضيل على اساس العنصر ، اللون، الجنس ، الدين ، الاعتقاد السياسي ، الاصل القومي او المنشأ الاجتماعي ، تكون نتيجته الغاء او المساس بمساواة المعاملة او الفرص بخصوص الاستخدام

ب ـــاي تسييز او استبعاد او تفضيل اخر ، تكون نتيجته الغاء او المساس بمساواة المعاملة او الفرص بخصوص الاستخدام او المهن ، يجرى تحديده من قبل العضو المعني بعد استشـــارة ممثلي منظات اصحاب العمل والعمال ، عند وجودها ، واية منظمات اخرى ملائمة :

٢ – لا يعتبر تمييزًا ، أي تمييز أو استبعاد او تفضيل مبني على اساس مقتضيات وطبيعة الوظيفة :

٣ – لاغراض هذه الاتفاقية يشمل تعبير « الاستخدام ؛ و و المهن » التدريب المهني ، والالتحاق بوظائف ومهن معينة وشروط وظروف الاستخدام :

نحدالمسير للفعل منك الملكة للفرونية المحاتمية

بمقتضى المادة (• ٤) من قانون التبغ رقم ٣٢ اسنة ١٩٥٢ . وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتآريخ ٢٢/٥/٩٣ نأمر بوضع النظام الآتي : ـــ

نظــام رقم (٥١) لسنة ١٩٦٣

نظام التبغ

صادر بمقتضى الفقرة أ من البند (١) من المادة (٤٠) من قانون التبغ رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٢

المادة ١ – يطلق على هذا النظام اسم (نظام التبغ لسنة ١٩٦٣) ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

الماده ٢ ــ تعدل رسوم المكوس المنصوص عليها في الفقرة (١) من الماده (٣) من قانون التبغ رقم (٣٢) اسنة

أ – السجاير .

			1
	ديثار	فلس	
			١ — السجاير التي تباع بالمفرق بسعر (٤٠)
عن كل كيلو غرام	_	٧.,	فلساً او اقل لكلُّ (٢٠) سيجاره .
عن كل كيلو غرام	١	• 4 •	۲ غيرها .
عن كل كيلو غرام	_	٥.,	ب – التبغ .
عن کل کیلو غرام	_	٤	ج — التنياك .
عن كل كيلو غرام		۲.,	د ــ السعوط .
(33200			الماده ٣ ــ تلغى الانظمة التالية : ــ
			المناه ال

١ — نظام التبغ رقم (٣٢) لسنة ١٩٦١ المنشور في العدد (١٥٥٣) من الجريدة الرسمية .

٢ – نظام التبغ رقم (٣٧) لسنة ١٩٦١ المنشور في العدد (١٥٥٧) من الجريدة الرسمية .

٣ ــ نظام التبغ المعدل رقم (٢٢) لسنة ١٩٦٣ المنشور في العدد (١٦٨٠) من الجريدة الرسمية . ٤ – اي نظام آخر يتعارض مع احكام هذا النظام .

1977/0/77

المحتين بطسسلال وزير التربية والتعليم وزير الاشغال العامة وزير الداخلية رئيس الوزراء والعدليسة والمواصلات ووزير الدفساع والزرامسة حسن الكايد عاكف الفايز صالح انجائي حسين بن ناصر وزير المالية وزير الخارجيسه وزير الاقتصاد الوطني والانشاء والتعمير الصحة والشؤونالاجتماعية والعمل وقائم باعمال قاضي القضاة عبد اللطيف العنبتاوي صالح برقان رشا<u>د</u> الخطيب امین الحسیبی

المادة «٧»

ترسل التصاديق الرسمية على هذه الاتفاقية الى المدير العام لمكتب العمل الدولي بغية تسجيلها .

المادة « A »

١ – تكون هذه الانفاقية ملزمة فقط لاعضاء منظمة العمل الدولية الذينجرى تسجيل تصاديقهم عليها لدى المدير العام.
 ٢ – يسرى مفعول هذه الاتفاقية بعد مضي اثني عشر شهرا على تاريخ تسجيل تصديق عضوين عليها لدى المدير العام.
 ٣ – وبعد ذلك يسرى مفعول هذه الاتفاقية لدى اي عضو بعد مضي اثني عشرشهر امن تاريخ تسجيل مصادقته عليها.

لاده « ۹ »

ا ـ خوز للعضو الذي صادق على هذه الاتفاقية ان ينقضها بعد انقضاء عشر سنين على التاريخ الذي ابتدأ فيه سريان مفعول هذا لاول مرة و ذلك باجر اء يرسل الى المدير العام لمكتب العمل الدولي بغية تسمجيله . ولا يسرى مفعول هذا النقض الا بعد مضي سنة من تاريخ تسجيله .

٢ – كل عضو صادق على هذه الاتفاقية ولم يستعمل – خلال السنة التالية على انقضاء فترة العشر سنوات الملاكورة في الفقرة السابقة – حق النقض المنصوص عليه في هذه المادة ، يظل مرتبطا بها لمدة عشر سنوات اخرى ، وبعد في الفقرة السابقة – حق النقض المنصوص عليها في هذه المادة .
 ذلك يجوز له نقضها في بهاية كل عشر سنوات وفق الشروط المنصوص عليها في هذه المادة .

الماده «۱۰»

١ ـ يتوجب على المدير العام لمكتب العمل الدولي اعلام جميع اعضاء منظمة العمل الدولية بتسجيل جميع المصادقات
 واعمال النقض التي ترد اليه من اعضاء المنظمة .

ل حي ركب على المدير العام عند اشعار اعضاء المنظمة بتسجيل التصديق الثاني للاتفاقية ان يلفت نظر اعضاءالمنظمة ٢ – يتوجب على المدير العام عند اشعار اعضاء المنظمة . الى التاريخ الذي سيبدأ فيه سريان مفعول الاتفاقية .

الماده «۱۱»

يتوجب على المدير العام لمكتب العمل الـولي ان يبعث الى الامين العام للامم المتحدة بغية التسجيل وفقاً للمادة . من ميثاق الامم المتحدة ، تفاصيل وافية عن جميع المصادقات واعمال النقض التي سجلها طبقاً لاحكام المواد السابقة .

الماده (۱۲ س

يقدم عجلس ادارة مكتب العمل الدرلي في اي وقت يراه ضروريا ، تقريراً عن سير هــــذه الاتفاقية الى المؤتمر العام وعما اذا كان مرغوبا فيه وضع ا.ر تعديلها كليا او جزئياً على جدول اعمال المؤتمر .

Illeo « Y »

المادة « ٣ »

أ ــ نشدان تعاون منظمات اصحاب العمل والعمال والهيئات المناسبة الاخرىعلى قبول ومراعاة تطبيق هذه السياسة.

ب — سن التشريعات والنهوض ببر امج التربية حسبها يكون ذلك ضروريًّا لضمان قبول ومراعاة تطبيق هذه السياسة .

ج الغاء الاحكام التشريعية وتعديل التعليمات والنظم الادارية التي تتعارض وهذه السياسة .

خقیق الشطر الخاص بالاستخدام من هذه السیاسة تحت المراقبة المباشرة لسلطة و طنیة .

ه ... ضمان مراعاة هذه السياسة بخصوص التوجيه المهني التدريبالمهني وخدمات التوظيف تحت ادارة سلطة وطنية . و ـــ ان يبين في تقارير السنوية حول تطبيق هذه الاتفاقية ، الاجراء الذي اتخذ لمتابعة هـــذه السياسة والنتائج التي ترتبت نتيجة لذلك.

المادة « ٤ »

لا تعتبر تمييزا الاجراءات التي تتخذ بحق شخص يقوم او يشتبه بحق في قيامه بنشاط ضار لأمن الدولة شريطة ان يكون لهذا الشخص حق التظلم امام هيئة مختصة منشأة طبقاً للاجراءات الوطنية المتبعة .

Illeo « o »

 ١ -- لا تعتبر تمييزاً ، الاجراءات الخاصة بالحاية والمساعدة التي نصت عليها الاتفاقيات والتوصيات الاخرى والتي تبناها مؤتمر العمل الدولي .

٢ - يجوز لاي عضو ، بعد التشاور مع ممثلي منظهات اصحاب العمل والعمال عند وجودها ، ان يضع احكاه اخاصة اخرى تهدف الى مواجهة المتطلبات الخاصة بالاشخاص الذين ببسب من الجنس ، السن ، العجز ، المسؤوليات العائلية او الوضع الاجماعي او الثقافي يعتبرون في حاجة الى مساعدة او حاية خاصة ، وفي هذه الحالة لا تعتبر هذه الاحكام تمييزاً.

الماده «۲»

